



**EUROPOS SĄJUNGOS
TARYBA**

**Briuselis, 2010 m. balandžio 22 d. (26.04)
(OR. fr)**

8897/10

COPEN 108

PRANEŠIMAS

nuo:	Nuolatinio atstovo Christian Braun, Liuksemburgo nuolatinė atstovybė Europos Sąjungoje
kam:	Tarybos generaliniam sekretoriui Pierre de Boissieu
data:	2010 m. kovo 25 d.
Dalykas:	2005 m. vasario 24 d. Tarybos pamatinis sprendimas 2005/214/TVR dėl abipusio pripažinimo principo taikymo finansinėms baudoms – Liuksemburgo pranešimas

Gerbiamasis generalinis sekretoriau,

Priedu Jums 2010 m. vasario 23 d. įstatymą, kuriuo įgyvendinamas 2005 m. vasario 24 d. Tarybos pamatinis sprendimas 2005/214/TVR dėl abipusio pripažinimo principo taikymo finansinėms baudoms.

1. Remdamasi Pamatinio sprendimo 16 straipsniu ir Įstatymo 8 straipsniu, Liuksemburgo Vyriausybė norėtų padaryti šią deklaraciją:

„Kaip sprendimą vykdančioji valstybė Liuksemburgas pripažįsta prancūzų ar vokiečių kalbomis pateiktą liudijimą“.

2. Remiantis Pamatinio sprendimo 2 straipsniu ir Įstatymo 4 straipsniu generalinis prokuroras (*Procureur Général d'Etat*) yra kompetentingas išduoti ir vykdyti prašymus dėl pripažinimo.

Parquet Général
Cité Judiciaire
Bâtiment CR
Bureau CR 4.22
L-2080 Luxembourg
Tel.: +352 47 59 81 - 329 arba 393
Faks.: + 352 47 05 05
parquet.general@justice.etat.lu

Pagarbiai

Christian BRAUN
Ambasadorius, Nuolatinis atstovas

Šio laiško kopija nusiųsta Europos Komisijos generalinei sekretorei Catherine Day.
